

MESSAGGIO

del Consiglio di Stato al Gran Consiglio,
 concernente la concessione di crediti suppletori al preventivo 1959

(del 3 novembre 1959)

Onorevoli signori Presidente e Consiglieri,

In applicazione dell'art. 31 della legge sull'amministrazione e contabilità dello Stato, vi sottoponiamo la richiesta dei crediti suppletori per l'esercizio 1959 e vi preghiamo di ratificare i sorpassi di spese autorizzati in via d'urgenza.

Vi diamo qui di seguito le motivazioni delle richieste di una certa importanza e ci teniamo a vostra disposizione per l'esame di quelle di minor entità.

Uscite

Conto d'esercizio

1. DIPARTIMENTO DELL'INTERNO

Fr. 62.000,— *Proclamazione risultati votazione.* Le maggiori spese incontrate in occasione dello spoglio delle votazioni cantonali del febbraio scorso richiedono lo stanziamento di un credito suppletorio pari alla cifra esposta. Il sorpasso è già stato autorizzato dal Consiglio di Stato con risoluzione n. 3899 del 26 agosto 1959.

Fr. 6.000,— *Missioni Dipartimento.* In applicazione della nuova legge sulla compensazione intercomunale sono stati assunti presso il Dipartimento due nuovi ispettori dei Comuni, per cui si prevede un sorpasso pari alla cifra indicata nel preventivo 1959, come alla risoluzione governativa n. 3898 del 26 agosto 1959.

2. DIPARTIMENTO DELL'IGIENE

Fr. 30.000,— *Sussidio alle istituzioni di lotta antitubercolare.* Per effetto della legge 30 novembre 1955, che modifica quella del 13 novembre 1934 di applicazione della legge federale sulla tubercolosi, la percentuale di sussidiamento delle spese di lotta contro la tubercolosi ha subito un aumento.

Fr. 3.000,— *Servizio d'igiene mentale.* L'aumento è determinato dal pagamento del canone di affitto del semestre invernale 1959/60 e dall'aumento delle spese di trasferta del personale addetto al Servizio d'igiene mentale.

Fr. 3.000,— *Scuola cantonale infermieri.* L'aumento è da attribuirsi alla maggior spesa derivante dal canone di locazione dovuto a far tempo dal 1955 per l'utilizzazione di una sala dell'Ospedale San Giovanni di Bellinzona in quanto i locali a disposizione si sono dimostrati insufficienti.

Fr. 13.700,— *Studio problemi vari.* Il sorpasso è determinato dall'allestimento delle perizie Gaggio e Mirag e dallo studio pluviometrico relativo alla protezione delle acque dall'inquinamento.

Fr. 10.000,— *Pavimentazioni all'Ospedale neuropsichiatrico.* Il nuovo credito è reso necessario dalla completazione dei lavori di pavimentazione dei viali e dei cortili dell'O.N.C.

3. DIPARTIMENTO DEL LAVORO

Fr. 8.500,— *Sussidio per il promovimento del lavoro a domicilio.* L'aumento è dovuto ai bisogni e agli impegni assunti nel corso dell'anno, all'affitto dei locali e allo stipendio per la gerenza.

Fr. 10.000,— *Spese diverse.* Si prevede un pari sorpasso per il pagamento di un contributo al Soccorso svizzero d'inverno.

Fr. 3.000,— *Indennità alla Commissione di ricorso AVS.* Il nuovo credito è destinato a coprire le maggiori spese della Commissione di ricorso e quelle relative alle sedute e agli esami a domicilio da parte dei commissari in seguito ai numerosi ricorsi presentati.

4. DIPARTIMENTO DI GIUSTIZIA

Fr. 20.000,— *Stipendi al personale straordinario.* Il nuovo credito è richiesto per il pagamento dello stipendio agli impiegati (9) assunti nel corso dell'anno presso gli Uffici registri, esecuzioni e fallimenti di Lugano e Locarno e la Pretura di Locarno-Città.

Fr. 6.000,— *Affitto locali per Ufficio registri di Lugano.* Necessita un nuovo credito in seguito all'occupazione di un nuovo piano dell'edificio dove ha sede l'Ufficio registri e la Magistratura dei minorenni.

Fr. 4.100,— *Affitto locali per Ufficio registri di Bellinzona.* Maggior spesa derivante dal cambiamento di sede dell'Ufficio, trasferitosi nello stabile di proprietà del signor Buletti.

Fr. 4.000,— *Stampati per gli Uffici dei registri.* Il sorpasso è dovuto alla stampa dei nuovi formulari per l'imposta sul maggior valore immobiliare.

Fr. 10.000,— *Supplenze.* Il maggior onere deriva dalla supplenza per malattia di alcuni impiegati del Dipartimento.

Fr. 5.000,— *Perizie penali.* I sempre più frequenti incidenti della circolazione hanno determinato un aumento delle perizie ordinate dalle P.P. e I.G., donde la richiesta d'aumento del relativo credito.

Fr. 10.000,— *Spese diverse.* La maggior spesa deriva dalla necessità di provvedere alla sistemazione di diversi uffici, quali la Magistratura dei minorenni, l'Ufficio dei registri di Lugano, nonché al cambiamento di sede dell'Ufficio dei registri di Bellinzona e al trasloco degli uffici attualmente installati nel Pretorio di Lugano, alla nuova sede al Campo Marzio.

Fr. 10.000,— *Indennità ai periti d'espropriazione.* Il maggior onere è provocato dal sensibile aumento del numero delle espropriazioni. Queste spese saranno però totalmente ricuperate.

5. DIPARTIMENTO DI POLIZIA

- Fr. 12.000,— *Stipendi al personale straordinario.* Il credito è richiesto per l'assunzione d'altro personale straordinario e avventizio presso l'Ufficio stranieri, l'Ufficio della circolazione e l'Ufficio passaporti.
- Fr. 3.000,— *Indennità per i figli dei gendarmi.* La completazione dell'effettivo del Corpo della Gendarmeria, resosi necessario in questi ultimi tempi, giustifica lo stanziamento di un adeguato credito supplementario.
- Fr. 3.000,— *Indennità di carovita al personale del Dipartimento.* Anche per questa voce di bilancio valgono le considerazioni esposte per gli stipendi al personale straordinario.
- Fr. 12.000,— *Stampati per il Dipartimento.* Il credito in bilancio risulta insufficiente per coprire il reale fabbisogno. Occorre un nuovo credito per far fronte agli impegni dei prossimi mesi.
- Fr. 3.000,— *Stampati per la Gendarmeria.* Per questa voce di bilancio valgono le ragioni sopra esposte.
- Fr. 6.000,— *Spese telefono e telescriventi per i posti di Gendarmeria e per gli Uffici regionali degli stranieri.* Le esigenze di servizio sono aumentate in modo notevole, cosicchè il credito accordato in sede di preventivo risulta insufficiente per coprire l'intero fabbisogno.
- Fr. 10.000,— *Spese autoveicoli per la Gendarmeria.* Il nuovo credito è destinato al pagamento delle spese per l'aumento del parco autoveicoli in dotazione alla Gendarmeria e alla sostituzione di automezzi non più adatti al servizio.
- Fr. 15.000,— *Indennità agli agenti di polizia per perlustrazioni e traslocazioni.* L'aumento dell'effettivo del Corpo della Gendarmeria, le esigenze di servizio per la particolare situazione turistica e la conseguente maggiore attività della squadra volante hanno influito su questa spesa, il cui credito dev'essere aumentato.
- Fr. 72.000,— *Rimborso tasse veicoli a motore.* A seguito di recente decisione di restituire d'ufficio la quota di tassa indistintamente a tutti i detentori di veicoli che abbiano depositato le targhe nei termini prescritti, il credito ordinario si è rilevato insufficiente.

6. DIPARTIMENTO MILITARE

- Fr. 27.000,— *Spese diverse per l'Arsenale cantonale.* Il credito figurante in preventivo è esaurito, per cui si rende necessario lo stanziamento di un importo supplementare per il pagamento dei contributi al Fondo di stabilizzazione della C. P., all'Assicurazione infortuni e all'AVS.

7. DIPARTIMENTO DELLA PUBBLICA EDUCAZIONE

- Fr. 5.000,— *Adattamento piazzali e incremento della ginnastica.* Il nuovo credito è destinato al sussidiamento delle spese sopportate dai Comuni per il miglioramento delle attrezzature delle palestre e dei locali adibiti all'insegnamento della ginnastica agli allievi delle scuole elementari e maggiori.

- Fr. 30.000,— *Dotazione Biblioteca cantonale.* Il credito ordinario iscritto nel preventivo si è rivelato insufficiente per far fronte ai sempre crescenti bisogni della Biblioteca cantonale. Nel corso del corrente anno si è provveduto a dotare quell'istituzione di un notevole numero di opere letterarie e scientifiche per soddisfare le richieste e le esigenze del pubblico e della scolaresca.
- Fr. 5.000,— *Scuola di cultura italiana.* Il nuovo credito è destinato al sussidiamento dell'attività svolta da alcuni nuovi enti culturali. Parte di questa spesa è però assunta dalla Confederazione mediante il versamento del sussidio annuale per la difesa della cultura italiana.
- Fr. 50.000,— *Indennità per i figli dei docenti.* La richiesta è dovuta a una errata trascrizione nel preventivo della somma occorrente per il pagamento delle indennità per i figli dei docenti.
- Fr. 5.000,— *Stampati e oggetti di cancelleria per il Dipartimento e le scuole cantonali.* Il nuovo credito servirà per il pagamento delle spese di stampa dei nuovi programmi e regolamenti di applicazione della nuova legge della scuola.
- Fr. 15.000,— *Materiale didattico per le scuole primarie e maggiori e spese radioscuola.* L'importo è destinato al sussidiamento delle spese per l'acquisto di materiali didattici per le scuole elementari e maggiori, in modo particolare per quelle della campagna e delle valli.
- Fr. 6.000,— *Materiale di consumo e spese diverse per la Scuola arti e mestieri di Bellinzona.* L'aumento del credito è necessario per l'acquisto dei materiali da usare nell'insegnamento nei laboratori dei meccanici e dei falegnami.
- Fr. 3.000,— *Opere e suppellettili didattiche per la Scuola di commercio.* Il nuovo credito verrà impiegato per l'acquisto di macchine per scrivere destinate alla nuova aula di dattilografia della SCC. La Confederazione rimborserà il 25 % della spesa.
- Fr. 30.000,— *Supplenze dei docenti e diversi.* Aumento reso necessario dalle numerose supplenze di docenti e dai nuovi incarichi d'insegnamento di materie speciali (disegno - canto - lavori femminili).
- Fr. 20.000,— *Incarichi speciali d'insegnamento.* Valgono le giustificazioni adottate per le supplenze dei docenti.
- Fr. 5.000,— *Commissione cantonale degli studi e Commissione di vigilanza e d'esame.* Il credito esposto nel preventivo è insufficiente per far fronte alle spese di vigilanza e di assistenza agli esami nelle scuole cantonali, dato il costante aumento dell'afflusso di allievi alle scuole secondarie.

8. DIPARTIMENTO DELL'AGRICOLTURA

- Fr. 10.200,— *Sussidi assicurazione grandine.* Secondo il conteggio della Società svizzera di assicurazione contro la grandine, l'ammontare dei sussidi cantonali è di Fr. 205.191,40, per cui il relativo credito deve essere aumentato di Fr. 10.200,—.

- Fr. 4.500,— *Sussidio alle condotte veterinarie.* Il nuovo credito è destinato al pagamento delle spese concernenti l'istituzione di una nuova condotta veterinaria in Valle di Muggio.
- Fr. 40.000,— *Sussidio acquisto macchine agricole.* Le richieste di sussidio relative all'acquisto di macchine agricole sono in continuo aumento, donde la necessità del nuovo credito.
- Fr. 41.000,— *Stipendi al personale straordinario.* La maggior spesa è dovuta all'assunzione di nuovo personale straordinario e all'organizzazione dell'Ufficio cantonale della consulenza agricola.
- Fr. 4.600,— *Spese varie.* Il versamento al Comune di Mendrisio di un contributo per migliorie stradali e di un sussidio alla Società ticinese per la conservazione delle bellezze naturali e artistiche richiede la concessione di un credito suppletorio.
- Fr. 3.600,— *Missioni sezione frutticoltura.* L'aumento del credito è reso necessario affinché sia portato a termine il programma 1959 particolarmente in relazione alle frequenti visite ai frutteti annunciati per il sussidio.
- Fr. 17.500,— *Ammortamento prestito federale per Cantina Mendrisio.* Il nuovo credito è indispensabile per consentire l'ammortamento del debito verso la Confederazione, il quale, conformemente al contratto del 24 novembre 1958, è stato portato da Fr. 7.500,— a Fr. 25.000,— all'anno.

9. DIPARTIMENTO DELLE PUBBLICHE COSTRUZIONI

- Fr. 52.000,— *Personale straordinario.* Il credito suppletorio serve per il pagamento degli stipendi a diversi ingegneri e assistenti dell'Ufficio tecnico cantonale assunti nel corso dell'anno.
- Fr. 40.000,— *Paghe agli aiuti cantonieri.* Il sempre crescente aumento della circolazione comporta un maggior numero di ore lavorative degli aiuti cantonieri. Per la necessità di una normale manutenzione delle strade sarà opportuno mantenere in servizio il personale ausiliario fino a stagione inoltrata.
- Fr. 6.800,— *Manutenzione stabili.* Il nuovo credito sarà impiegato per il pagamento delle spese inerenti all'esecuzione dell'impianto di allarme nel Pretorio di Bellinzona.
- Fr. 36.800,— *Adattamento stabili.* Il maggior onere è provocato dall'esecuzione di diverse opere supplementari per la riattazione del Pretorio di Biasca e di urgenti lavori di adattamento presso la Biblioteca cantonale.
- Fr. 265.000,— *Opere di ricostruzione.* La posta in bilancio non è sufficiente per coprire le spese dipendenti dalla manutenzione ordinaria delle strade cantonali per gli anni precedenti e non ancora liquidate. Con ris. gov. n. 3582 del 6 agosto 1959 il Consiglio di Stato autorizzava il pagamento a carico dell'esercizio 1959.
- Fr. 135.000,— *Opere di migliorie.* Valgono i motivi addotti per le opere di ricostruzione.

- Fr. 80.000,— *Opere alluvionali.* Per la liquidazione delle spese relative alle opere eseguite negli scorsi anni il nuovo credito si palesa indispensabile.
- Fr. 13.000,— *Studio progetti palestra di Bellinzona.* Il maggior onere deriva dallo studio per la costruzione della palestra di ginnastica della Scuola cantonale di commercio.
- Fr. 190.130,— *Acquisto e sistemazione baracche per sede provvisoria uffici statali a Lugano.* Il credito è necessario per il pagamento delle spese per la sede provvisoria degli uffici statali di Lugano in attesa della costruzione del nuovo palazzo di giustizia.
- Fr. 10.000,— *Missioni Dipartimento e Ufficio tecnico cantonale.* L'aumento del numero degli ingegneri e dei tecnici assistenti nonché la concessione dell'uso dell'automobile ai nuovi direttori di lavori, comporta una maggior spesa di Fr. 10.000,—.
- Fr. 13.600,— *Aeroporto cantonale.* Il nuovo credito è richiesto per il pagamento delle spese inerenti alla ricostruzione del portone a bilico dell'aviorimessa all'Aeroporto cantonale di Magadino.
- Fr. 5.000,— *Missioni Ufficio bonifiche e catasto.* Maggior spesa prevista per indennità e trasferte del personale e indennità autovetture al direttore e capisezione.

10. DIPARTIMENTO DELLE FINANZE

- Fr. 5.000,— *Sussidio a esposizioni, mostre e fiere.* Con la concessione di contributi per l'organizzazione delle Settimane musicali di Ascona (Fr. 10.000,—) e dell'XI. Festival internazionale del film (franchi 25.000,—) il credito di bilancio si è rivelato insufficiente.
- Fr. 60.000,— *Stipendi al personale straordinario.* Prevediamo un sorpasso di spesa per l'assunzione di nuovo personale femminile, di tre commessi e di due tassatori, nonché per il trasferimento di impiegati da altri Dipartimenti all'Amministrazione delle contribuzioni e di un segretario aggiunto ~~della segreteria dell'ispettorato del controllo.~~ dalla segreteria all'ispettorato del controllo.
- Fr. 6.000,— *Indennità per la Commissione di ricorso (stima).* E' necessaria la concessione di un supplemento di credito affinché la Commissione possa dar seguito alle sue sempre crescenti incombenze.
- Fr. 20.000,— *Rimborso tasse diverse.* In seguito alla retrocessione di rilevanti importi per tasse di successione, il credito esposto si è rivelato insufficiente.
- Fr. 80.000,— *Sconto 2 % per pagamento anticipato imposta cantonale.* Anche quest'anno riscontriamo un forte sorpasso per il versamento del bonifico del 2 % ai contribuenti che pagano l'imposta entro il termine di 30 giorni.

Facciamo seguire la ricapitolazione completa dei crediti richiesti dai singoli Dipartimenti.

Uscite
Conto d'esercizio

	<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>	
	Fr.	Fr.	Fr.	
1. INTERNI				
208.01	Proclamazione risultati votazione	58.861,85	3.138,15	62.000,—
301.01	Missioni Dipartimento	107,60	5.892,40	6.000,—
		<hr/> 58.969,45	<hr/> 9.030,55	<hr/> 68.000,—
2. IGIENE				
103.02	Sussidio alle istituzioni di lotta antitubercolare	—,—	30.000,—	30.000,—
208.02	Servizio d'igiene mentale	—,—	3.000,—	3.000,—
208.03	Scuola cantonale infermieri	—,—	3.000,—	3.000,—
208.08	Studio problemi vari	6.156,—	7.544,—	13.700,—
301.01	Missioni Dipartimento	1.089,—	911,—	2.000,—
601.01	Pavimentazioni all'Ospedale neuropsichiatrico	—,—	10.000,—	10.000,—
		<hr/> 7.245,—	<hr/> 54.455,—	<hr/> 61.700,—
3. LAVORO				
103.15	Sussidio per il promovimento del lavoro a domicilio	3.159,—	5.341,—	8.500,—
207.02	Gratificazioni	641,—	1.859,—	2.500,—
208.04	Spese diverse	9.718,—	282,—	10.000,—
302.01	Indennità alla Commissione di ricorso AVS	—,—	3.000,—	3.000,—
		<hr/> 13.518,—	<hr/> 10.482,—	<hr/> 24.000,—
4. GIUSTIZIA				
201.02	Stipendi al personale straordinario	—,—	20.000,—	20.000,—
202.04	Affitto locali per Ufficio registri di Lugano	2.166,25	3.833,75	6.000,—
202.09	Affitto locali per Ufficio registri di Bellinzona	4.100,—	—,—	4.100,—
204.01	Stampati per il Dipartimento	997,85	902,15	1.900,—
204.04	Stampati per gli Uffici dei registri	115,85	3.884,15	4.000,—
207.01	Supplenze	5.994,—	4.006,—	10.000,—
208.03	Perizie penali	—,—	5.000,—	5.000,—
208.08	Spese per il Consiglio di disciplina	599,80	400,20	1.000,—
208.13	Spese diverse	655,20	9.344,80	10.000,—
301.01	Missioni Dipartimento e Magistratura minorenni	—,—	1.000,—	1.000,—
302.08	Indennità ai periti in materia d'espropriazione	3.400,85	6.599,15	10.000,—
		<hr/> 18.029,80	<hr/> 54.970,20	<hr/> 73.000,—
5. POLIZIA				
201.02	Stipendi al personale straordinario	—,—	12.000,—	12.000,—
201.07	Indennità per i figli dei gendarmi	—,—	3.000,—	3.000,—
201.09	Indennità di carovita al personale del Dipartimento	—,—	3.000,—	3.000,—

	<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>
	Fr.	Fr.	Fr.
204.01 Stampati per il Dipartimento	—,—	12.000,—	12.000,—
204.02 Stampati per la Gendarmeria	—,—	3.000,—	3.000,—
205.01 Spese telefono e telescriventi per i Posti di Gendarmeria e per gli Uffici regionali degli stranieri	—,—	6.000,—	6.000,—
206.08 Spese autoveicoli per la Gendarmeria	—,—	10.000,—	10.000,—
206.09 Spese autoveicoli per l'Ufficio circolazione	—,—	1.000,—	1.000,—
302.02 Indennità agli agenti di polizia per perlustrazioni e traslocazioni	—,—	15.000,—	15.000,—
401.05 Rimborso tasse veicoli a motore	—,—	72.000,—	72.000,—
	—,—	137.000,—	137.000,—
6. MILITARE			
508.22 Spese diverse Arsenale cantonale	1.353,45	25.646,55	27.000,—
7. EDUCAZIONE			
103.11 Per adattamento piazzali e incremento ginnastica	—,—	5.000,—	5.000,—
103.20 Dotazione Biblioteca cantonale	2.675,23	27.324,77	30.000,—
103.25 Scuola di cultura italiana	696,80	4.303,20	5.000,—
201.07 Indennità per i figli dei docenti	5.392,—	44.608,—	50.000,—
204.01 Stampati e oggetti di cancelleria per il Dipartimento e le scuole cantonali	—,—	5.000,—	5.000,—
206.03 Materiale didattico per le scuole pri- marie e maggiori e spese radioscuola	7.119,40	7.880,60	15.000,—
206.05 Materiale di consumo e spese diverse per la scuola d'arti e mestieri di Bellinzona	—,—	6.000,—	6.000,—
206.06 Opere e suppellettili didattiche per la scuola di commercio	—,—	3.000,—	3.000,—
207.01 Supplenze dei docenti e diverse	17.660,75	12.339,25	30.000,—
207.02 Per incarichi speciali d'insegnamento	1.459,53	18.540,47	20.000,—
302.01 Alla Commissione cantonale degli studi e alle Commissioni di vigilanza e d'esame	—,—	5.000,—	5.000,—
302.04 Alla Commissione di sorveglianza sugli apprendisti	528,10	471,90	1.000,—
	35.531,81	139.468,19	175.000,—
8. AGRICOLTURA			
103.02 Sussidi assicurazione grandine	10.191,40	8,60	10.200,—
103.07 Sussidi alle condotte veterinarie	—,—	4.500,—	4.500,—
103.17 Sussidio acquisto macchine agricole	—,—	40.000,—	40.000,—
201.02 Stipendi al personale straordinario	22.825,40	18.174,60	41.000,—
208.01 Spese varie	—,—	4.600,—	4.600,—
301.04 Missioni sezione frutticoltura	1.209,70	2.390,30	3.600,—
602.01 Ammortamento prestito federale per Cantina Mendrisio	—,—	17.500,—	17.500,—
	34.226,50	87.173,50	121.400,—

		<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>
		Fr.	Fr.	Fr.
9. COSTRUZIONI				
201.02	Personale straordinario	—,—	52.000,—	52.000,—
201.06	Paghe aiuti cantonieri	—,—	40.000,—	40.000,—
205.01	Spese postelegrafoniche	—,—	1.500,—	1.500,—
206.01	Manutenzione stabili	—,—	6.800,—	6.800,—
206.02	Adattamento stabili	—,—	36.800,—	36.800,—
206.08	Opere di ricostruzione	—,—	265.000,—	265.000,—
206.09	Opere di migliorie	—,—	135.000,—	135.000,—
206.10	Opere alluvionali	—,—	80.000,—	80.000,—
208.12	Studio progetti palestra di Bellinzona	10.000,—	3.000,—	13.000,—
208.13	Acquisto e sistemazione baracche per sede provvisoria uffici statali a Lugano	—,—	190.130,—	190.130,—
301.01	Missioni Dipartimento e Ufficio tecnico cantonale	—,—	10.000,—	10.000,—
301.03	Missioni Ufficio bonifiche e catasto	—,—	5.000,—	5.000,—
517.01	Aeroporto cantonale	—,—	13.600,—	13.600,—
		<u>10.000,—</u>	<u>838.830,—</u>	<u>848.830,—</u>
10. FINANZE				
103.01	Sussidio a esposizioni, mostre e fiere	—,—	5.000,—	5.000,—
103.06	Sussidio al Segretariato della Associazione Comuni d'Europa	625,—	1.875,—	2.500,—
201.02	Stipendi al personale straordinario	—,—	60.000,—	60.000,—
202.04	Assicurazione immobili e mobili contro gli incendi	843,10	1.156,90	2.000,—
206.02	Manutenzione mobili	293,80	1.706,20	2.000,—
301.01	Missioni dei membri del Consiglio di Stato	—,—	2.000,—	2.000,—
302.02	Indennità per la Commissione di ricorso (stima)	959,50	5.040,50	6.000,—
401.05	Rimborso tasse militari	39,20	2.960,80	3.000,—
401.07	Rimborso tasse diverse	17.674,60	2.325,40	20.000,—
401.14	Sconto 2 % per pagamento anticipato imposta cantonale	51.619,23	28.380,77	80.000,—
		<u>72.054,43</u>	<u>110.445,57</u>	<u>182.500,—</u>

**Riassunto generale delle uscite
del conto d'esercizio**

	<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>
	Fr.	Fr.	Fr.
Dipartimento interni	58.969,45	9.030,55	68.000,—
Dipartimento igiene	7.245,—	54.455,—	61.700,—
Dipartimento lavoro	13.518,—	10.482,—	24.000,—
Dipartimento giustizia	18.029,80	54.970,20	73.000,—
Dipartimento polizia	—,—	137.000,—	137.000,—
Dipartimento militare	1.353,45	25.646,55	27.000,—
Dipartimento educazione	35.531,81	139.468,19	175.000,—
Dipartimento agricoltura	34.226,50	87.173,50	121.400,—
Dipartimento costruzioni	10.000,—	838.830,—	848.830,—
Dipartimento finanze	72.054,43	110.445,57	182.500,—
	<u>250.928,44</u>	<u>1.467.501,56</u>	<u>1.718.430,—</u>

Ciò premesso, vi preghiamo di esaminare e dare la vostra approvazione all'annesso disegno di decreto legislativo.

Vogliate gradire, onorevoli signori Presidente e Consiglieri, l'espressione del migliore ossequio.

Per il Consiglio di Stato,

Il Presidente :

Stefani

Il Cons. Segr. di Stato :

Ghisletta

Disegno di

DECRETO LEGISLATIVO
concernente la concessione di crediti suppletori
al bilancio preventivo per l'esercizio 1959

(del)

Il Gran Consiglio
della Repubblica e Cantone del Ticino

visto il messaggio 3 novembre 1959 n. 860 del Consiglio di Stato,

d e c r e t a :

Art. 1. — Sono accordati i seguenti crediti suppletori al bilancio preventivo per l'esercizio 1959 e ratificate le sottoelencate spese per sorpasso di disponibilità.

U s c i t e

Conto d'esercizio

	<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>
	Fr.	Fr.	Fr.
1. INTERNI			
208.01 Proclamazione risultati votazione	58.861,85	3.138,15	62.000,—
301.01 Missioni Dipartimento	107,60	5.892,40	6.000,—
	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	58.969,45	9.030,55	68.000,—
2. IGIENE			
103.02 Sussidio alle istituzioni di lotta antitubercolare	—,—	30.000,—	30.000,—
208.02 Servizio d'igiene mentale	—,—	3.000,—	3.000,—
208.03 Scuola cantonale infermieri	—,—	3.000,—	3.000,—
208.08 Studio problemi vari	6.156,—	7.544,—	13.700,—
301.01 Missioni Dipartimento	1.089,—	911,—	2.000,—
601.01 Pavimentazioni all'Ospedale neuropsichiatrico	—,—	10.000,—	10.000,—
	<hr/>	<hr/>	<hr/>
	7.245,—	54.455,—	61.700,—

	<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>	
	Fr.	Fr.	Fr.	
3. LAVORO				
103.15	Sussidio per il promovimento del lavoro a domicilio	3.159,—	5.341,—	8.500,—
207.02	Gratificazioni	641,—	1.859,—	2.500,—
208.04	Spese diverse	9.718,—	282,—	10.000,—
302.01	Indennità alla Commissione di ricorso AVS	—,—	3.000,—	3.000,—
		<u>13.518,—</u>	<u>10.482,—</u>	<u>24.000,—</u>
4. GIUSTIZIA				
201.02	Stipendi al personale straordinario	—,—	20.000,—	20.000,—
202.04	Affitto locali per Ufficio registri di Lugano	2.166,25	3.833,75	6.000,—
202.09	Affitto locali per Ufficio registri di Bellinzona	4.100,—	—,—	4.100,—
204.01	Stampati per il Dipartimento	997,85	902,15	1.900,—
204.04	Stampati per gli Uffici dei registri	115,85	3.884,15	4.000,—
207.01	Supplenze	5.994,—	4.006,—	10.000,—
208.03	Perizie penali	—,—	5.000,—	5.000,—
208.08	Spese per il Consiglio di disciplina	599,80	400,20	1.000,—
208.13	Spese diverse	655,20	9.344,80	10.000,—
301.01	Missioni Dipartimento e Magistratura minorenni	—,—	1.000,—	1.000,—
302.08	Indennità ai periti in materia d'espropriazione	3.400,85	6.599,15	10.000,—
		<u>18.029,80</u>	<u>54.970,20</u>	<u>73.000,—</u>
5. POLIZIA				
201.02	Stipendi al personale straordinario	—,—	12.000,—	12.000,—
201.07	Indennità per i figli dei gendarmi	—,—	3.000,—	3.000,—
201.09	Indennità di carovita al personale del Dipartimento	—,—	3.000,—	3.000,—
204.01	Stampati per il Dipartimento	—,—	12.000,—	12.000,—
204.02	Stampati per la Gendarmeria	—,—	3.000,—	3.000,—
205.01	Spese telefono e telescriventi per i Posti di Gendarmeria e per gli Uffici regionali degli stranieri	—,—	6.000,—	6.000,—
206.08	Spese autoveicoli per la Gendarmeria	—,—	10.000,—	10.000,—
206.09	Spese autoveicoli per l'Ufficio circolazione	—,—	1.000,—	1.000,—
302.02	Indennità agli agenti di polizia per perlustrazioni e traslocazioni	—,—	15.000,—	15.000,—
401.05	Rimborso tasse veicoli a motore	—,—	72.000,—	72.000,—
		—,—	<u>137.000,—</u>	<u>137.000,—</u>
6. MILITARE				
508.22	Spese diverse Arsenale cantonale	1.353,45	25.646,55	27.000,—
7. EDUCAZIONE				
103.11	Per adattamento piazzali e incremento ginnastica	—,—	5.000,—	5.000,—
103.20	Dotazione Biblioteca cantonale	2.675,23	27.324,77	30.000,—
103.25	Scuola di cultura italiana	696,80	4.303,20	5.000,—

	<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>
	Fr.	Fr.	Fr.
201.07 Indennità per i figli dei docenti	5.392,—	44.608,—	50.000,—
204.01 Stampati e oggetti di cancelleria per il Dipartimento e le scuole cantonali	—,—	5.000,—	5.000,—
206.03 Materiale didattico per le scuole primarie e maggiori e spese radioscuola	7.119,40	7.880,60	15.000,—
206.05 Materiale di consumo e spese diverse per la scuola d'arti e mestieri di Bellinzona	—,—	6.000,—	6.000,—
206.06 Opere e suppellettili didattiche per la scuola di commercio	—,—	3.000,—	3.000,—
207.01 Supplenze dei docenti e diverse	17.660,75	12.339,25	30.000,—
207.02 Per incarichi speciali d'insegnamento	1.459,53	18.540,47	20.000,—
302.01 Alla Commissione cantonale degli studi e alle Commissioni di vigilanza e d'esame	—,—	5.000,—	5.000,—
302.04 Alla Commissione di sorveglianza sugli apprendisti	528,10	471,90	1.000,—
	<u>35.531,81</u>	<u>139.468,19</u>	<u>175.000,—</u>
8. AGRICOLTURA			
103.02 Sussidi assicurazione grandine	10.191,40	8,60	10.200,—
103.07 Sussidi alle condotte veterinarie	—,—	4.500,—	4.500,—
103.17 Sussidio acquisto macchine agricole	—,—	40.000,—	40.000,—
201.02 Stipendi al personale straordinario	22.825,40	18.174,60	41.000,—
208.01 Spese varie	—,—	4.600,—	4.600,—
301.04 Missioni sezione frutticoltura	1.209,70	2.390,30	3.600,—
602.01 Ammortamento prestito federale per Cantina Mendrisio	—,—	17.500,—	17.500,—
	<u>34.226,50</u>	<u>87.173,50</u>	<u>121.400,—</u>
9. COSTRUZIONI			
201.02 Personale straordinario	—,—	52.000,—	52.000,—
201.06 Paghe aiuti cantonieri	—,—	40.000,—	40.000,—
205.01 Spese posteografiche	—,—	1.500,—	1.500,—
206.01 Manutenzione stabili	—,—	6.800,—	6.800,—
206.02 Adattamento stabili	—,—	36.800,—	36.800,—
206.08 Opere di ricostruzione	—,—	265.000,—	265.000,—
206.09 Opere di migliorie	—,—	135.000,—	135.000,—
206.10 Opere alluvionali	—,—	80.000,—	80.000,—
208.12 Studio progetti palestra di Bellinzona	10.000,—	3.000,—	13.000,—
208.13 Acquisto e sistemazione baracche per sede provvisoria uffici statali a Lugano	—,—	190.130,—	190.130,—
301.01 Missioni Dipartimento e Ufficio tecnico cantonale	—,—	10.000,—	10.000,—
301.03 Missioni Ufficio bonifiche e catasto	—,—	5.000,—	5.000,—
517.01 Aeroporto cantonale	—,—	13.600,—	13.600,—
	<u>10.000,—</u>	<u>838.830,—</u>	<u>848.830,—</u>
10. FINANZE			
103.01 Sussidio a esposizioni, mostre e fiere	—,—	5.000,—	5.000,—
103.06 Sussidio al Segretariato della Associazione Comuni d'Europa	625,—	1.875,—	2.500,—
201.02 Stipendi al personale straordinario	—,—	60.000,—	60.000,—

	<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>
	Fr.	Fr.	Fr.
202.04 Assicurazione immobili e mobili contro gli incendi	843,10	1.156,90	2.000,—
206.02 Manutenzione mobili	293,80	1.706,20	2.000,—
301.01 Missioni dei membri del Consiglio di Stato	—,—	2.000,—	2.000,—
302.02 Indennità per la Commissione di ricorso (stima)	959,50	5.040,50	6.000,—
401.05 Rimborso tasse militari	39,20	2.960,80	3.000,—
401.07 Rimborso tasse diverse	17.674,60	2.325,40	20.000,—
401.14 Sconto 2 % per pagamento anticipato imposta cantonale	51.619,23	28.380,77	80.000,—
	<u>72.054,43</u>	<u>110.445,57</u>	<u>182.500,—</u>

**Riassunto generale delle uscite
del conto d'esercizio**

	<i>Sorpasso</i>	<i>Nuovo credito</i>	<i>Totale</i>
	Fr.	Fr.	Fr.
Dipartimento interni	58.969,45	9.030,55	68.000,—
Dipartimento igiene	7.245,—	54.455,—	61.700,—
Dipartimento lavoro	13.518,—	10.482,—	24.000,—
Dipartimento giustizia	18.029,80	54.970,20	73.000,—
Dipartimento polizia	—,—	137.000,—	137.000,—
Dipartimento militare	1.353,45	25.646,55	27.000,—
Dipartimento educazione	35.531,81	139.468,19	175.000,—
Dipartimento agricoltura	34.226,50	87.173,50	121.400,—
Dipartimento costruzioni	10.000,—	838.830,—	848.830,—
Dipartimento finanze	72.054,43	110.445,57	182.500,—
	<u>250.928,44</u>	<u>1.467.501,56</u>	<u>1.718.430,—</u>

Totale nuovi crediti accordati sul bilancio ordinario	Fr. 1.467.501,56
Totale delle spese ratificate	» 250.928,44
Totale dei crediti suppletori	<u><u>Fr. 1.718.430,—</u></u>

Art. 2. — Il presente decreto, non essendo di carattere obbligatorio generale, entra in vigore con la pubblicazione nel Bollettino ufficiale delle leggi e degli atti esecutivi.

